En la 1.ª página una peseta la linea.—En la 2.ª, 75 céntimos.—En la 3.ª, 50 cénts.—En la 4.ª, 25 y á los suscritores 12 cénts.—Anuncios mortuorios en la 4.ª página, desde cinco pesetas 50 cénts. en adelante.—Comunicados y remitidos de 1.50 á 5 pesetas la línea á juicio de la Administración.

Corresponsal en Paris para anuncios y relamos. A LORETTE, 61, Rue Caumartin.

AÑO XXIII

Se publica todos los dias, escepto los siguientes á festivos.

Gerona, martes 19 de Diciembre de 1893.

NÚMEROS SUELTOS 25 céntimos. N.° 5.160

# Lo de Melila.

#### Pirateria.

Madrid 17.—Controúa el temporal en Melilla.

Sabíase que desde la madrugada habia corrido graves riesgos algún buque que se empeñaba en correr el temporal en la rada, cuando han venido noticias oficiales que agravan el conflicto pendiente, con nuevas agravantes.

Los despachos son de las dos de la tar-

Dicen que una barca española ha sido arrojada á la playa, en la que ha quedado varada.

Los riffeños no han sabido defenderse contra la tentación, y han intentado renovar su historia legendaria de piratas, formándose una cuadrilla para apoderarse de la embarcación ó á lo menos robar lo que pudiese contener.

Los ladrones eran todos de la kàbila de Mazuza.

Los telegramas particulares explicaban que al arreciar el temporal habia despertado gran curiosidad en la plaza y en los fuertes altos, por la suerte que podian correr los buques, zarandeados por el mar embravecido.

Esto explica que se haya apercibido prontamente la intentona de los de Mazuza, y que esta lese prevenido el general en jefe, quien homandado á un oficial de Estado Mayor acompañado de un intérprete, á dar cuenta de lo que sucedia á Muley Araaf.

Emprendieron rápidamente el camino de Frajana los enviados del general, pero el rio del Oro venia tan crecido, que han tenido que volverse sin poder vadearlo—ya no quedaba ninguno de los puentes provisionales—no sin intentarlo tenazmente hasta correr riesgos de ahogarse.

Entretanto los riffeños arrastraban ya la barcaza; y entonces el general en jefe ha ordenado que rompieran el fuego los fuertes que dominan la playa, que son las torres de Camellos y de San Lorenzo.

Al estampido del cañón, han huido los risfeños, desamparando la barcaza.

Telegrafía el general Martinez Campos, que es imposible describir el entusiasmo de las tropas al oir el primer cañonazo.

### Satisfacciones inmediatas.

El ministro de Marina ha tenido una larga conferencia con el presidente del Consejo, cuando ha entrado el ministro de la Guerra.

Dice el ministro que acaba de conferenciar por el cable con el general Martínez Campos, quien juzga, por el momento, terminadas las hostilidades.

Segun el general López Dominguez, el bajá del campo ha corrido al encuentro del general español, consiguiendo salvar el rio de Oro por la parte alta.

La entrevista del general Martínez Campos con el bajá del campo ha sido corta.

El general le ha pedido inmediata satisfacción del acto de piratería, y el castigo de los culpables.

Ha exigido el general que sean traídos los ladrones á nuestro campo, y fusilados en presencia suya.

De no conceder estas inmediatas satisfacciones, mandará romper el fuego contra las kàbilas.

El ministro de la Guerra está leyendo al presidente del Consejo el relato de la conferencia del general Martínez Campos con el bajá.

En Madrid no se ha enterado todavía el público de la noticia.

# La segunda entrevista.

La barca que los de Mazuza asaltaron en la playa de Melilla, fué abandonada por la fragata «Gerona».

Ignórase si los ladrones iban armados. Los periódicos de la noche anuncian para mañana la segunda entrevista del general en jefe con Muley, que tendrà mayor importancia, despues del cañoneo de hoy.

# El sultán de Marruecos.

Telegratian à La Correspondencia que ha llegado por fin el sultan à la ciudad de Marruecos.

Atribúyase al general Martínez Campos la idea de que la embajada extraordinaria de que se viene hablando, para que solvente directamente con el sultán el conflicto pendiente, sea presidida por un alto dignatario del ejército.

Cítanse ya les nombres de los generales Weyler y Azcárraga para esta misión.

### Temporales.

Málaga 17.—Las noticias por el cable son de que un ciclón cogió toda la zona en que está enclavado todo el valle de Melilla, llevándose el vendabal bastantes tiendas de los campamentos.

Los moros han devuelto algunos objetos arrastrados por el viento hasta Frajana.

Por efecto de la inundación quedan inhabilitados los hornos de la Administración, y los soldados han tenido que pasar dos días sin pan.

El temporal ha sido horroroso, y ha causado daños mayores de lo que se ha dicho. Afortunadamente, abonanza el tiempo.

Los moros fanáticos dicen que esta tempestad es un castigo de Alá á los cristianos por la profanación que cometen levantando su fuerte en Sidi Guariax.

Madrid 18.—El Liberal dice que el suceso de ayer de Melilla reviste caractéres de aviso providencial.

Cree firmemente que los moros reanudarán sus atropellos en cuanto se retiren nuestras tropas.

El Imparcial califica de acto de piratería la agresión de los moros y se extraña de que le diga su corresponsal que à las cinco de la tarde de ayer continuaba cañoneando el fuerte de San Lorenzo. Se ha visto que algunos moros estàn heridos.

Telegrafían de Lóndres que el Sultán lleva las negociaciones de la cuestión de Melilla procediendo de acuerdo con el Gabinete britànico.

### Desde Madrid.

# nation de l'antique et par le l'abre de l'abre 1893.

El gobierno continúa su camino por los peligroses derroteros que tomó desde los primeros dias de la cuestión de Melilla, logrando de este modo que la opinión pública adquiera tal tensión, que es muy posible que dificultades de órden trascendental se opongan al gobierno. Tan convencidos de ello están los hombres que dirigen de modo tal los destinos de la pátria, que ni aún se atreven á reunir las Cortes temerosos de que su vida pueda terminarse tan pronto como esto suceda, que este y no otro es el motivo.

Miedo, miedo grandísimo embarga el ánimo de los ministros ante la contemplación de las torpezas, errores y desaciertos cometidos, y este miedo se traduce en firme propósito de no abrir las Cortes sino cuando ya les sea de todo punto imposible evitar este, para ellos, triste y nefasto acontecimiento.

Véase, en comprobación, lo que inspirándose en el más vivo y acendrado patriotismo dice sobre el particular periódico de tanta importancia como El Imparcial:

«Frente á la saña con que combatian al gobierno tres meses hace determinados intereses resentidos en la lucha por las economías, formaba, para ventura del ministerio actual, á su lado una gran masa de opinión que alentaba al gobierno, procurando olvidar sus cien defectos en pago del servicio que podía prestar al país con-

siguiendo una nivelación verdad del presupuesto.

- Hissa ad spanes of the Grand and H-

Llega el desdichado asunto de Melilla, traido por un imprevisor y llevado por nueve; plantéase la cuestión de honra nacional, y con aquellos sucesos y en aquellos lugares, donde pudo el gobierno recoger ventajas para España y vida para él, ha labrado un verdadero abismo que servirá de fosa á nueve ministros y sesenta millones.

Herir la dignidad de un pueblo llevandole à situaciones que están dentro de lo desairado y tocan en lo ridículo, es uno de contados delitos que están fuera de la lista inacabable donde los españoles apuntan el perdón que conceden.

Es, por tanto, muy difícil, que cuando la causa se vea en el juicio oral y público del Parlamento, deje de imponerse al gobierno la pena severa que merece; pero cuando al señor Sagasta le sea imposible retrasar màs la convocatoria de Cortes, cuando los ministros aparezcan sentados en el banco que, terciopelo aparte, ha de semejar banquillo, aún puede ser más grave la triste situación del gobierno. En lo que resta de la cuestión de Melilla por es. tipular, en lo que queda de camino por recorrer á la dignidad nacional, es preciso conseguir las necesarias satisfacciones en los tratos de paz, y que el camino deje de ser un calvario.» Obsocios sul sup , in se

\*\*

A consecuencia de las torrenciales lluvias que han caido en Melilla, se han suspendido los trabajos de fortificación.

Según opinión del general en jefe, dichos trabajos quedaran terminados en breve.

Se han desmentido de un modo categórico los rumores que han circulado referentes á haber ocurrido casos de cólera entre las tropas que actualmente hay en Melilla.

De V. afecmo. S. S. q. b. s. m.,

Istolacio.

### UN PASEO MILITAR.

No vamos à ocuparnos de lo que hace en Melilla el General Martínez Campos con todo su ejército, ni lo que proyecta hacer el Gobierno, ni de lo que tienen en el bu che los moros del Riff, ni si debemos ven gar ó no las ofensas inferidas al pabellón español por aquellas kábilas más ó menos salvajes de tan lejanas regiones; como no es asunto ese de nuestra incumbencia, no queremos pertenecer al inmenso grupo de inteligentes de café, que todo lo arreglan al rededor de una botella de cerveza y se creen con derecho á censurarlo todo mientras apuran un coracero de á diez céntimos bebiendo sorbo tras sorbo algunos dedales (en forma de copita) de rom Jamaica (ácido muriático con azúcar).

Nuestro paseo militar es de una índole muy distinta, pero muy distinta; es un paseo militar pacífico, sin ruido de tambores ni cornetas, nada de cañonazos ni cargas á la bayoneta, ni dormir á campo raso, ni en una palabra, nada que huela á campamento; lo único á que puede oler nuestro paseo es á Diccionario ó á Gramática de la lengua castellana. Ya ven nuestros caros lectores, que el paseo no puede ser más pacífico ni el carácter de guerra in tempo di pace tiene.

Por coincidencias, que tampoco viene al caso referir, hemos visitado en el intérvalo de quince dias tres capitales de provincia vecinas casi de la real villa y corte del oso y del madroño (entiéndase Madrid) y son: Toledo, Segovia y Guadalajara; en la primera está la Academia del arma de infantería, en la segunda la de artillería y en la tercera la de ingenieros del ejército. Eso lo sabe todo el mundo, como se sabe que la Academia de caballería está en Va-

Iladolid y la de administración militar en Ávila. Lo que no sabe casi nadie es de la manera como están montadas esas Academias y menos sabido es el lenguaje especial que emplean los alumnos entre sí, para entenderse en todo aquello que se refiera á intimidades escolares ó académicas.

No sabemos si aquellos señores que en la calle de Valverde tienen el centro que limpia, sija y dá esplendor lo conocen; queremos creer que no, pues si lo conocieran, sloja sería la revolución que armarían entre las letras; por otra parte, creemos que hacen mal en no ocuparse de ello, pues como el principal elemento de vida en las tres indicadas poblaciones es el alumno militar, el que las visita ya está aviado, pues se queda sin entender de la misa la media y aún de la media poco ó casi nada.

Paseábamos con un alumno en una de dichas poblaciones, y de pronto se para y saluda cuadrándose á un caballero que venia en dirección contraria.

—¿Quién es ese señor? le preguntamos nosotros y nos respondió muy formal: un sota.

-¿Y qué es un sota?-volvimos á preguntar.

-Un teniente ayudante de proto.

-Corriente; pero ahora tendrà V. que explicarnos el sentido de la palabra proto.

—Nosotros llamamos así á los profesores y à ese sota nosotros lo detestamos, pues con sus empolladuras hace que nos tire-mos cada hostia como un templo y nos trompea que es un primor; no hace muchos dias le dieron la chistera à un muchacho que por culpa suya se habia confesado tres veces consecutivas, y no le valió para nada tener aquí su coeficiente; en su clase no puede haber ningún chatero por mucho que uno se defienda y si por casualidad se presenta alguno limpio en su clase, lo archiva sin más ni más.

bra de la corta perorata de nuestro acompañante? y eso que no transcribimos más
que una pequeña parte, pues no hay memoria humana que retenga ese galimatías
ó caló académico militar; para mayor claridad y así como para ausilio de nuestros
académicos de la lengua, vamos á dar, en
forma de vocabulario, el sentido de las
frases principales y dejamos á nuestros
lectores el trabajo de traducirlo y á nuestros queridos amigos los señores Sagrera,
Gener y Massa el de averiguar si su etimología es ó no latina.

Proto.—Profesor, sea capitàn, comandante ó jefe de superior graduación.

Sota.—Teniente ayudante.

Empollar.—Estudiar.

Empollón.—Estudioso.

Tirarse una hostia.—Dar mal una lec-

Trompear.—Reprobar.

Dar la chistera — Quitar el uniforme militar á un alumno, ó sea expulsarle de la Academia.

Chistera.—Sombrero de copa.

Confesarse.—El acto del que está dando una lección y se queda pegada sin decir palabra.

Coeficiente.—El padre ó apoderado del alumno.

Chatero.—El que se sabe bien las lecciones.

Defenderse.—El acto del alumno que sin saberse la lección, no calla y trabaja para salirse del paso.

Presentarse limpio.—Ir á clase sin saberse una palabra de la lección del dia.

Archivar.—Encerrar en los calabozos de la Academia á los alumnos.

Hechas tales aclaraciones, ya pueden distraerse nuestros lectores traduciendo ó interpretando el parrafillo del futuro general.

No está aquí aún lo mejor de la fraseo-

logia; lo selecto, lo escogido y en donde puede decirse han echado el resto, es en los motes puestos à cada uno de los protos y sotas ó sean profesores y ayudantes. Pudimos formar una lista de setenta y pico entre las academias, y tuvimos la suerte de poder apreciar su filosofía (permitannos la palabra). No citaremos sin embargo ninguno, porque no pretendemos herir susceptibilidades de ninguna clase, ni que nuestra narración pueda tener ulteriores consecuencias.

Por otra parte, debemos confesar que quedamos encantados del buen órden y aseo que reina en todas ellas; de los buenos elementos de que disponen para la doble enseñauza científica y militar; de la exquisita finura con que son tratados los visitantes; del gran compañerismo que reina entre todos los individuos de cada cuerpo, dentro las diversas categorías y, en general, de las bellas dotes de carácter que adornan á alumnos y profesores. Los militares de hoy distan mucho de ser los de otros tiempos.

Esas últimas circunstancias tuvimos ocasión de apreciarlas más particularmente
la noche del 25 del próximo pasado Noviembre en Guadalajara, y en un espacioso
Casino llamado de La Peña, sostenido puede decirse por el cuerpo de Ingenieros
militares. Tenía efecto en su salon teatro
del indicado centro la 3.ª velada artística
de la presente temporada bajo el siguiente

#### PROGRAMA:

- 1.° Fantasía sobre motivos de la Sonámbula para piano, violín, violoncello y flauta.
- 2.° La comedia arreglo de Pina y Dominguez Gonzalez y Gonzalez.
- Y 3.º El sainete de Ricardo Monasterio La casa del duelo.

En el intermedio, entre la comedia y sainete, hubo un pequeño concierto á piano, violín y violoncello, cuya ejecución, así como la de los demás números del programa, corrió à cargo de los alumnos de la Academia y fuoron justísimamente aplaudidos por la numerosa concurrencia que llenaba el local, entre la que puede decirse, no faltaba ni un solo individuo del cuerpo con sus respectivas familias, (los que las tenían allí.)

Después del espectàculo, en otro salon profusamente iluminado, se bailaron algunos valses y rigodones á los acordes de una regular orquesta. Serian las dos de la madrugada cuando terminó tan agradable velada, y al retirarnos preguntamos, á un alumno. «¿Cómo teniendo que trabajar »tanto como trabajan Vds., se permiten el »lujo de estas veladas que tan grato re-»cuerdo nos dejan?» a lo que nos contesto muy sério. «Como los judíos, nuestra fies-»ta es el sábado; los domingos tenemos »que estudiar; ademàs, esas fiestas son »muy de tarde en tarde, y como no tene-»mos pretensiones de artistas, no perdemos «tiempo en ensayos; todo lo suple la bue «na voluntad y mejor armonía que reina «entre nosotros; además, en lugar de ir á «paseo ó al café un rato al dia para expan. «sionarnos, nos quedamos en casa y orga-«nizamos esas fiestas.»—P. A. U.

Madrid 15 Diciembre de 1893.

# Noticias locales y generales

Ha sido nombrado en calidad de Diputado provincial, indivíduo de la Junta Provincial de instrucción pública, nuestro apreciado amigo D. José Batet á quien felicitamos.

—Las medallas que el Ayuntamiento de Santander acordó dar, como recuerdo del infausto día 3 de Noviembre, á los bomberos de Bilbao y S. Sebastián y á los Ayuntamientos de muchas provincias que acudieron á prestar sus socorros en aquella ocasión, estarán terminadas para mediados de mes.

Dichas medallas son de cobre, y llevan por una cara el escudo de aquella ciudad con el lema: «Muy noble, siempre leal, etc.», y por la otra una orla de encina y en medio una cruz romana y la fecha 3 de Noviembre de 1893.

Irán además provistas de su pasador con cinta, con los colores de Santander. -Según leemos, de hoy à mañana deberán llegar à esta ciudad varios oficiales y algunas clases del Rejimiento de Guipúzcoa que, perteneciendo al segundo Batallón, fueron, los primeros à Melilla formando parte del primero en pié de guerra y, por excedentes, los segundos.

-El gobernador de Granada ha recibido un telégrama de Madrid, interesándole la busca y captura de dos jóvenes, hijos de una distinguida familia de la córte que se han fugado llevándose una gran suma en billetes de Banco y monedas de oro.

—La tropa del Rejimiento que guarnece el Castillo de San Fernando de Figueras que hace semanas estaba alojada en la población, ha vuelto ya á ocupar sus dormitorios en la fortaleza.

—Telegrafían de París, que en aquella ciudad se ha recibido una exposición de los viticultores del Mediodia de Francia, pidiendo que se aumenten los derechos de importación de los vinos extranjeros.

Si no-dicen los exponentes-se veràn precisados á despedir à millares de traba jadores, originándose con ello un grave conflicto.

Firman dicha exposición 60.000 viticultores.

Que lástima que en España no pidan lo mismo los cosecheros y consumidores y así lo acuerde el gobierno en justa reciprocidad al inmenso cariño que nos profesan los de la nación vecina.

Con permiso de los afrancesados patrioteros de por acá.

—Cuatro dias hace tuvo lugar en Figueras un incendio en un almacén de forrajes situado en los bajos de aquel Hos
pital, que fué sofocado despues de grandes esfuerzos de parte de los bomberos,
fuerza de la guarnición, autoridades y público. Aunque no hay que lamentar ningún accidente personal, las pérdidas parece son de alguna entidad.

—Del Noticiero Universal:

Se halla en esta ciudad, donde permanecerá breves dias, nuestro estimado compañero en la prensa D. Joaquin Coll y Astrell, redactor jefe de nuestro colega El Siglo Futuro de Madrid. Según parece, la venida de este señor está relacionada con la grave perturbación por que, según parece, atraviesa el partido integrista de esta ciudad.

-Continúa reponiéndose de la molestia catarral que le ha aquejado estos pasados dias, nuestro venerado Prelado.

-En la iglesia Melseu (Alemania,) ha sido encontrada una bomba que tenía la mecha encendida.

Y sígase respetando la libertad de asociación y de propaganda, con profundo corage contra el sistema preventivo, que todo se andará.

-El Baluarte dice que ha conseguido hacernos caer en la ratera, porque hemos dicho que estamos completamente conformes con el Mensaje de los Obispos asistentes al Congreso Eucarístico de Valencia, y añade que toma buena nota de ello.

Muchas gracias, pero no le vemos la punta como dicen en Andalucia; el Mensage es monárquico y nosotros lo somos; va dirijido á la representante de una dinastía que es la nuestra y en nombre de una religión que profesamos; conque resulta, que si El Balvarte se llama carlista, no puede estar conforme con un documento que reconoce la lejitimidad contraria à la que el colega defiende.

Y no hay tutía ni vuelta de hoja, compañero; las protestas de adhesión de los Prelados al rey constitucional de España, inutilizan á V. ó para seguir á los Obispos firmantes, ó para seguir representando en el campo político una causa que no es la de la iglesia española.

—El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra ha publicado la siguiente Real ór

El Rey (q. D. g.), y en su nombre la Reina regente del reino, conformándose con lo expuesto por el Consejo Supremo de Guerra y Marina en 5 del corriente mes, se ha servido conceder à D.º Adelaida Cuadrado Aznar, viuda del general de brigada D. Juan García Margallo y García, la pensión anual de 3.750 pesetas que le corresponde como comprendida en las leyes de 25 de Junio de 1864 y 16 de Abril de 1883, en la Real orden de 4 de Julio de 1890; la pensión se abonará á la interesada mientras permanezca viuda, por la Pagaduría de la Junta de clases pasivas, desde el 29 de Octubre último, que fué el siguiente día al del fallecimiento del causante.

-No se oye hablar estos dias más que del prémio gordo de Navidad. Desde la dama de alta alcúrnia á la más modesta muger del pueblo; desde el ricachón más opulento al jornalero más humilde, todos creen tener en alas de la esperanza el prémio gordo ó parte de él en el bolsillo, forjándose ilusiones y relamiéndose de gusto al creerse dueños de la fortuna de los doce millones.

Hasta este pobre gacetillero que no puede ver al juego ni en teoría, peca siempre que llega esta ocasion y lleva su granito metàlico á las arcas nacionales en busca del vellocino de oro, que aqui representa el hallazgo de un alfiler en el fondo del Atlántico.

Todos imitamos á la lechera del cuento; todos queremos hacernos ricos sin trabajar y todos los años se rompe el cántaro, se derrama la leche y adios ensueños de bienandanzas, comodidades aretecidas y vagancia metalizada; ni las dos pesetas de la rebaja del tio Paco nos quedan, y rindiendo párias à las costumbres madrileñas, hacemos lo que los gallegos que residen en la villa y corte; todos los años cojemos la escalera de la tontuna, nos ajitamos y nos creamos cielos de ventura y siempre con el mismo resultado; que ni los Reyes vienen, ni la fortuna nos hace maldito el caso y nos quedamos sin dinero y sin ilusiones.

Y así pasamos la vida; siempre buscando lo que no tenemos y con una realidad efectiva, la del trabajo honrado y provechoso impuesto por Dios al hombre como fundamento de sus virtudes y tranquilidad de su conciencia.

—Dice un colega de Lérida, que en aquella ciudad circulan estos dias gran cantidad de medios duros falsos de Carlos IV, que aparecen acuñados en 1808. Están perfectamente hechos y solo es fácil distinguirlos de los verdaderos por el sonido, que es más vibrante, y por tener el canto más grueso.

Conque ojo, que aveces la vista engaña.

—Los pagos señalados por la Tesorería de Hacienda para hoy, son: al señor Di

de Hacienda para hoy, son: al señor Di rector del Banco, 400.000 pesetas; al señor Depositario, 4.000; á D. Juan Grivé, 44'55 pesetas.

-L' Independant inserta la noticia si guiente, que resulta el complemento de la que publicamos hace muy pocos dias:

Cerbére 15 diciembre.—Llegada de un convoy de anarquistas.—La policia española ha conducido hoy à Cerbére en el tren de las 6'10 de la noche, à nueve individuos expulsados de España como anarquise

Tres de estos individuos, desertores franceses, fueron detenidos por el comisario especial de la estación de Cerbére, para conducirlos delante el prefecto de los Pirineos Orientales, quien comprobará la verdad del hecho. En cuanto á los seis restantes, que son alemanes, italianos, suecos ó suizos, han sido devueltos á España, porque la policía francesa no tiene instrucciones para hacerse cargo de los anarquistas extranjeros.

-En fecha 3 del actual se concedió por el Ministerio de Estado à D. Charles Numa Antiguer, la autorización correspondiente para que pueda desempeñar el car go de Vice-Cónsul de Francia en Portbou.

—Ha sido declarado cesante el Aspirante de segunda clase de la Sección de Teneduría de esta Intervención D. Mariano Fábregas Sotelo, habiéndose nombrado en su reemplazo á D. Victoriano Lasa.

—Los infantes doña Eulalia y D. Antonio saldrán el próximo 20 con dirección á París, à fin de reunirse à sus hijos y pasar con ellos las Pascuas de Navidad.

-El capitán de Carabineros de la Cerdaña, ha jirado una revista de inspección á todos los puestos avanzados del Pirineo.

—Se encuentra en Olot el ingeniero in dustrial D. Pedro Rovira Vilaró, que por órden del Sr. Delegado de Hacienda de esta provincia está procediendo á la comprobación general de valores de la contribución industrial de los pueblos de aquel partido.

—Se ha dispuesto por la Superioridad, la concentración de cincuenta y cuatro individuos de la Guardia civil en San Feliu de Guixols.

--Ha fallecido en Olot, á cuya villa fué á pasar una temporada, D. Ana Pellicer de Jolis.

Tambien ha fallecido en Valencia el pa-

dre del señor Juez de Olot D. Julio Lassala, á quien damos el pésame más sentido.

-Fundado en el mai estado de su salud, ha presentado la dimisión del cargo el Concejal del Ayuntamiento de Blanes D. Bruno Gelabert y Roura.

-En Nueva York el pelotarismo ha encontrado secundadores.

Sólo el producto de las entradas de un partido de pelota jugado en aquella capital, ha ascendido á 47.000 duros.

—Ha fallecido la madre de D. Anselmo Rúbio, Administrador de la Aduana de Blanes.

Por usarla sin la debida licencia, le ha sido recogida por la Guardia civil de Callonge una escopeta al vecino de dicho pueblo D. Baudilio Puig.

—Por hurto de dos relojes, ha sido preso en Figueras un jóven de 18 años llamado Vicente Fontestad.

—Se ha dispuesto por la Superioridad, que el oficial cesante de este Gobierno civil D. Antonio Melià Vila, continue prestando servicio en dichas oficinas hasta la presentación de su reemplazo.

—Se ha concedido la autorización conveniente del Gobierno civil, para la trasla ción á Figueras del cádaver de D. José Micaló fallecido en Mayá; y á D. Jaime Torrent para trasladar á Tossa el de su hijo failecido en San Feliu de Guixols.

-Ayer tarde fué conducido à la última morada el cadáver de nuestro apreciado y antíguo amigo D. Benito Joidi (q. e. p. d.)

Las muchas simpatias con que contaba el finado, hicieron que fuera numerosísimo el contingente de amigos que acudieron á prestarle el último tributo, constituyendo el acto una verdadera manifestación de duelo.

Sinceramente acompañamos á la familia en el justo dolor que la embarga por tan sensible pérdida.

—Ayer tarde tuvimos el gusto de estrechar la mano á nuestro distinguido amigo y correligionario Sr. Conde de Serra quien, procedente de San Feliu de Guixols, se dirijió á Barcelona.

En el mismo tren y wagon contiguo, para Barcelona el diputado por Torroella de Montgrí nuestro particular amigo D. Pompeyo de Quintana, á quien saludamos.

—Por el Gobierno de S. M. se ha acordado la concentración de seis Guardias civiles y un sargento en S. Juan las Fonts.

—Ha sido nombrado oficial de tercera clase de Administración civil con destino á este Gobierno, el de cuarta clase que servía en Madrid D. Rafael Córdoba y Osso. La plaza la ocupaba D. José Ortiz Ramos, que ha sido ascendido y al que felicitamos.

—Por la Dirección general de Instrucción pública se ha autorizado al Ayuntamiento de Olot para la creación de una escuela comercial y supresión de la superiór de niños, con la condición de que se respeten al actual maestro de la escuela superior que ha de reducirse á elemental, los derechos adquiridos conforme á lo que determina la disposición 5.º de la R. O. de 4 de febrero de 1880.

-El 14 del actual á las tres y media de la tarde, se incendió una cabaña en el término de Susqueda, quedando del todo destruida.

—Antes de ayer riñeron en una casa de la calle de San Narciso dos sugetos, de los que resultó uno de ellos con lesiones en la cabeza. El agresor fué detenido por los Agentes de Vigilancia y puesto á disposición del juzgado competente.

Reune las mejores condiciones.

(Desconfiar de las imitaciones).

Barcelona 23 abril 1886.

He prescrito à muchos enfermos la Emulsión Scott por considerarla reunir superiores condiciones, siempre que hayan estado indicados el aceite de higado de bacalao ó los hipofessitos.

Dr. JOSÉ HOMS Y MOGAS.

Médico del Hospital de Santa Cruz, Barcelona.

## Nuevo explosivo.

De un periódico suizo:

La fulgurita, que tal es el nombre con que
M. Raoul Pictet ha bautizado su nuevo explosivo, ha dado resultados decisivos en los

ensayos que de ella se han hecho. Es capaz de producir efectos superiores ó á lo menos iguales á los de la dinamita, bajo el punto de vista industrial, y superiores á los de la pólvora, hasta de la nueva pólvora sin humo, bajo el punto de vista militar. Tiene sobre todo, sobre estos dos productos, la inmensa ventaja de que no ofrece peligro su fabricación ni su trasporte y de que reune condiciones particulares en su explosión. Añádase á esto que la fulgurita, á pesar de componerse de elementos bastantes sencillos, no puede fabricarse más que por medio de aparatos muy especiales y costosos, que no pueden adquirirse sin que la policía lo sepa. Como la fabricación puede comprobarse de una manera muy exacta por los gobiernos, tambien podrá serlo la venta: cada cartucho deberá ir provisto de un número de orden, y no se entregará sin recibo y tan solo á las personas notoriamente conocidas para servirse de ella con un fin laudable.

Suprimir la dinamita y reemplazarla por una sustancia que escluya todo peligro de explosión fortuita y de fabricación clandestina, hé aqui cual debe ser el resultado del bello descubrimiento de M. Pictet. Mientras la dinamita sea necesaria á la industria, no se la puede prohibir. Los gobiernos procuran vigilar su fabricación y su venta; pero no pueden impedir los robos de dinamita, como últimamente hemos tenido de ello un ejemplo en Zurich. Son incapaces de impedir á los anarquistas valerse de una sustancia que ellos roban ó que componen de por si con poco gasto, y cuya explosión es tan fácil de obtener. Son incapaces, sobre todo, desde el momento en que no está prohibido absolutamente el trasporte de una materia tan peligrosa, de evitar desgracias tales como el terrible desastre de Santander, que ha costado la vida à millares de personas.

La existencia de la dinamita es, pues, una amenaza perpétua que se cierne sobre la cabeza de todo el mundo. Desde los obreros ocupados en la fabricación de la dinamita hasta los magistrados y los jueces, desde los empleados de las Compañías de trasportes hasta los espectadores de la platea de un teatro, todos están espuestos á las contingencias de una desgracia ó á las cobardes tentativas de un puñado de malhechores. Este peligro constante es el que se trata de evitar ó de limitar con la prohibición absoluta de la venta y de la fabricación de la dinamita y de todos los esplosivos análogos.

Para llegar á este resultado, es preciso un acuerdo entre todos los gobiernos. La opinión pública está en la actualidad muy tirante. Los desastres y los atentados recientes harán que acoja gozosa una disposición que tendría por objeto librar de una séria inquietud y de un peligro real á todo el mundo.

# EL TRATADO CON ALEMANIA.

Málaga 17.—Se ha celebrado una reunión de industribles para discutir el tratado de comercio con Alemania.

Ha dominado en la reunión la tendencia proteccionista, demostrada en los elo cuentes discursos que se han pronunciado.

Proyéctase convocar un meeting, cuyas conclusiones serán presentadas á los poderes públicos por una comisión que vaya á Madrid.

Sevilla 17.—En el salón del Oriente se ha celebrado el meeting organizado por industriales y fabricantes de tapones de corcho.

Ha asistido numerosa concurrencia, en que estaban representados el Fomento de la Industria Nacional y las Asociaciones y manufacturas corcho taponeras de Barcelona y de Extremadura, y muchos espectodores de Sevilla.

Han pronunciado discursos los señores Guzmán, Isern, Sànchez, Arjona y Llach, muy aplaudidos.

Se ha acordado nombrar una comisión que asista al meeting que se verificará en Badajóz, y dirigir un telegrama al ministro de Estado, favorable al tratado con Alemania.

### NUEVOS PRELADOS.

La reina regente ha aprobado la siguiente propuesta de prelados:

Para el arzobispado de Burgos, al actual obispo de Vich.

Para el obispado de Guadix, al de Teruel. Para éste; al arcipreste de la catedral de Cádiz, Sr. Murua.

Para el obispado de Coria, al arcipreste de Valencia, Sr. Peris.

Para el obispado de Tortosa, al penitenciario de Orihuela Sr. Rocamora.

Para el de Astorga, al obispo auxiliar de Toledo Sr. Querado.

Queda vacante la silla episcopal de Vich.

# CONTRA LOS ANARQUISTAS.

Paris 17.—Parece que, apesar de las rectificaciones oficiosas, se han atendido en el ministerio de Negocios Extranjeros las indicaciones de alguna potencia, al objeto de constituir una liga de los Estados europeos para la vigilancia y la persecución de los anarquistas.

Según telegrama de la Politische Correspondenz, de Viena, que publican los periódicos de la mañana, la iniciativa de esta liga ha surgido del Gabinete español.

En principio algunas cancillerías han

contestado que no tenian que objetar nada al proyecto; otras han reservado la contestación para cuando España lo haya precisado.

La Gran Bretaña no quiere renunciar á sus tradiciones de «Estado asilo», y rechaza todo compromiso. Es probable que Francia siga por este camino á Inglaterra.

# PARA LAS SEÑORAS.

Para limpiar objetos de hierro.

Para quitar el orin de un objeto de hierro ó de acero, cuando la oxidación es reciente, basta frotarlo con un tapón de corcho empapado en aceite, operación que dá
por resultado un bruñido limpio y sin raya alguna. Pero este procedimiento no
basta cuando el objeto está enmohecido
desde hace mucho tiempo y la herrumbre
es, por lo tanto más tenaz; entonces debe
emplearse una mezcla compuesta de partes iguales de tripoli fino y flor de azufre
disueltas en aceite de olivas, hasta formar
una pasta con la que se frota el hierro ó el
acero por medio de una gamuza.

Para limpiar objetos groseros, sin pulimento, puede emplearse, ya el papel de lija, ya un pedazo de madera cubierto de asperón mojado.

### TEATRO PRINCIPAL.

COMPAÑÍA DE ZARZUELA.

Funcion para hoy 19 del actual.

3. de abono.—2. série.

1.° Representación del melodrama La Tempestad.

2.° Estreno del baile Fig.

# Sección Comercial.

Cierre de	Bolsa de	Barcelo	na.	
Interior.	200		66'15 —	<u> </u>
Exterior.	lawrigher no	iona el ol	77'02 -	<u>(2)</u>
Coloniales.	rabalan	of addis	00:00	50
			28'25 —	722
Francias		PARTY AND	22'85 —	_
Orenses			00,00 -	-
Cubas viejas		The same of	107'87 —	ASC.
Cubas nuevas			99.59	
Obligaciones, Fra			98'12 -	-
Id.				-
Obligaciones no	hipotecaria	S	89'50 -	6 <u>-</u> 2
	Paris	The world aren	coun eb and	4
Exterior			63'03 —	٠_
Paris. S. O. J.			22'50 —	<u>.</u>
Telégrama de l	a casa Qui	ntana 3	Bassols	113
agencia de Negoc	ios —Ciud	adanos, 2	0, Gerona.	36

# Boletin religioso.

Santos DE HOY Santos Nemesio y Timoteo, mrs. CUARENTA HORAS
Están en la Iglasia de las Capuchinas.

### Movimiento de poblacion.

NOTA de los Nacimientos y Defunciones ocurridos en esta Ciudad, suministrada por la tan acreditada casa LA NEOTAFIA, Cort Real, 18.

Dia 17.—Nacidos.—Varones 1.—Hembras, 0.

Muertos.—Francisca Busquets, 26 años.—
José Guell, 75 años.—Francisca Pierredón,

Dia 18—Nacidos.—Varones, 0.—Hembras, 0.

Muertos.—0.

MATAS.

### TELÉGRAMAS.

Madrid 17.—El ministro de la Gobernación lleva dos horas de conferencia con el Sr. Sagasta, cuando ha llegado el general Lopez Dominguez, quien me ha dicho que están desbordados todos los rios y arroyos del campo de Melilla.

Al salir de casa del Sr. Sagasta, los señores López Domíngez y Puigcerver se han mostrado reservadísimos.

El ministro de la Gobernación ha dicho que ha

El Gobierno tiene el propósito de presentar los presupuestos en cuanto se abran las Cortes.

Se comenta mucho la extraordinaria y casi inexplicable prolongación de la enfermedad del presidente del Consejo.

Esta mañana se ha reunido en casa del Sr. Morayta, el comité provincial del partido republicano histórico.

En Cádiz se abrigaba el temor de que se perturbará el órden público, por falta de trabajo á los jornaleros; pero no hay que lamentar disturbio alguno. Las autoridades adoptaron muchas precauciones.

El Parlamento alemán ha aprobado los tratados de comercio entre aquella nación y España, Servia y Rumania. El emperador felicitó al canciller de l imperio y al ministro de Estado por las brillantes defensas que de los mismos hicieron en la Cámara.

Madrid 18.—El Correo se ocupa de la recepción de los delegados industriales en Palacio.

Califica de «imprudentes» algunos conceptos del Mensaje que entregó á la reina regente el senador Sr. Chavarri, en nombre de las delegaciones al meeting.

Extranjeros.

Paris 17.—Despues de largas discusiones en el Consejo de ministros se ha resuelto romper el modus vivendi con España. Los proteccionistas y patriotas han ganado la batalla explotando el encono contra Alemania que aquí existe y suponiendo que España concede á aquella nación ventajas escepcionales.

Entre los españoles residentes en ésta produce mal efecto todo cuanto se conceda á los alemanes, con los cuales no hay compensaciones mercantiles, mientras aquí la importación de géneros españoles ha sido de 183 miliones de francos en el año último.

Los partidarios de M. Meline se muestran complacidisimos con tal metivo, lo propio que las comisiones viticolas del Mediodia.

Imprenta de LA LUCHA, Plaza del Grano, 6.

# PLANO DE MELILLA.

Se vende á 30 céntimos, en la imprenta de este Diario.

## **—** 212 **—**

--«¡Poderosos cielos! dice atemorizada la virgen de Urderlach, ¡qué va Vm. á hacer!».

Trémula, desolada, y haciendo por detenerle, cógele la mano, apretándola con las suyas. Se estremece el hombre incompremsible... Este arrobado contacto ha mudado de un golpe todo su sér. Lleva á sus lábics involuntariamente la idolatrada mano que le detiene; el fuego que corre por sus venas no es ya el de la rabia, y ha perdido el leon del desierto su ferocidad.

—«¡Disimule Vm.! añade sosegado el Solitario. Al nombre de Palzo, del presumido que tiene la osadia de aspirar á la mano de Vm., un impulso de ira é indignacion, que no he podido refrenar, ha turbado mis potencias. Deseche Vm. su sobresalto: el pérfido recibirá su castigo, pero deben imponérselo mis golpes: no perecerá el traidor, pero no debe ofrecerse el espectáculo de su suplicio á la vista de Vm».

«Cara Elodia, continúa, aun ántes que la claridad del fanal hubiese implorado mi socorro, lo tenia preparado todo para libertarla a Vm. del poder de sus tiranos. Velaba yo en la suerte de Vm., tenia previsto el golpe que la amenaza, y Palzo no será su esposo...

### **—** 213 **–**

—«¿Y quien apagará las teas nupciales? esclama la hija de San Mauro».

-«Yo!».

—«Vm.! Ah! por favor, no esponga Vm. su vida».

—«No correrá sangre ni saldré del mon-

-«¿Quien vendrá á salvarme?».

-«Los enviados del Solitario».

—«¿Y me promete Vm., repite con viveza Elodia, y jura que no arriesgará su vida?».

A los dulces acentos de la huérfana, fuerte empeño que manifiesta, y afectuosos ruegos, el Solitario, vivamente conmovido, trata de disimular su agitacion: y no osando apenas mirarla, profiere atropelladamente las siguientes palabras.

«Me hallaba cierto de introducirme en el monasterio por un pasadizo subterráneo, conocido de mí únicamente, por esta oculta bóveda. Armado yo para no ser visto y sorprendido, tenia la esperanza de llegar sin obstáculo hasta Vm.; y asi se lo habia prometido
un interior instinto. No quedándome duda sobre las zozobras de Vm., venia ahora á desvanecerlas. Vuelvo á decirlo: no tema Vm.

# -216

posa que Elodia. ¡Si, Elodia o la muerte! el cielo ó los infiernos.»

La campana mayor de la Abadía da en aquel instante un sonido lúgubre, semejante al toque de la agonía. Atemorizada Elodia, ha sentido detenerse el curso de su sangre en las venas; baña su frente un sudor frio, y deja caer su cabeza sobre el hombro del Solita-rio.»

—¡Soberano Dios! dice ella desvariando, ¿que espantosa voz es esa? ¿qué ha proferido? ¿es acaso la bendición nupcial?»

Oyense de nuevo los largos tañidos de la campana. Ha recobrado la huérfana sus potencias. Es la hora de las primeras oraciones, y los mismos sonidos dispiertan todas las mañanas al venir el alba á los habitantes del valle.

-«¡Separémonos!» esclama Elodia.

Y mirando con amor, tristeza y pesar al Solitario, se arroja fuera de la bóveda, cierra otra vez la puerta subterránea, y se aleja de la capilla.

En la Imprenta de este Diario, se hacen trabajos de todas clases, á precios económicos.



VERSION CASTELLANA.

Colección de volúmenes en 4.°, compuestos de 300 á 400 páginas de lectura y más de 100 hermosos grabados intercalados en el texto.

Precio de cada volúmen.

en negro y oro.

Tapas sueltas en iguales condiciones, para la encuader-

nación de cada volúmen. . . . l'omos publicados: «Historia del Arte.» «Historia de la Pintura Inglesa.»— En Preparación: Historia de la música. El mueble y La tapicería.

# Zarzaparrilla del Dr. AYER

# PURIFICA LA SANGRE Abre el apetito

FORTALECE Á LOS DÉBILES

y expulsa las materias nocivas del cuerpo, restableciendo la acción natural y saludable en la piel, en los nervios y glándulas, reconstituyendo las fuerzas debilitadas por enfermedades y toda clase de excesos.

# LA ZARZAPARILLA

del Dr. AYER

Ha curado á otros, le curará á usted

Preparada por el Dr. J. C. Ayer y Ca., Lowell, Mass., E. U. A. La venden los Farmacéuticos y Traficantes en Medicinas

PÓNGASE EN GUARDIA contra imitaciones espúreas. El nombre de —"AYER'S SARSAPARILLA"—
figura en la envoltura, y está vaciado en el cristal de cada una de nuestras botellas.

# La Moda Elegante Ilustrada.

Los representantes en esta capital de los Sres. A. de Cárlos é hijo de Madrid, son los Sres. D. Aniceto Paahi, Paciano Torres y Marti y Cargol, en cuyas librerias se admiten suscriciones y reclamaciones y se facitan números de muestra.

Este periódico, indispensable en toda casa de familia, contiene figurines iluminados de modas de París patrones de tamaño natural, modelos de trabajar á la aguja, crouchet, tapicería en colores, novelas, crónicas, música, Bellas Artes, etc., etc. RANG GENORALI V DIRECTOR SECTED



Linea de las Antillas, New-York y Veracruz.—Combinación á puertos americanos del Adán. co y puertos N. y S. del Pacifico.

Tres salidas mensuales, el 10 y 30 de Cádiz y el 20 de Santander.

Linea de Filipinas.—Extensión á llo-ilo y Cebú y combinaciones al Golfo Pérsico, Costa Oriaal de Africa, India, China, Conchinchina, Japón y Australia. de Africa, India, China, Conchinchina, Japon y Australia. Trece viajes anuales saliendo de Barcelona cada 4 viernes á partir del 6 de enero, de 1893 y de Mani.

la cada 4 jueves à partir del 26 de enero de 1893.

Linea de Buenos Aires.—Seis viajes regulares para Montevideo y Buenos Aires, con escala en San ta Cruz de Tenerife, saliendo de Cádiz y efectuando antes las escalas de Marsella, Barcelona y Málaga. Linea de Fernando Póo.—Viajes regulares para Fernando Póo, con escalas en las Palmas, puerlos

de la Costa Occi tental de África y Golfo de Guinea. Servicios de Africa.-Linea de Marruecos. Un viaje mensual de Barcelona à Mogador, con esca-

las en Melilla, Málaga, Ceuta, Cádiz, Tánger, Larache Rabat, Casablanca y Mazagán. o mie estiliaphe Servicio de Tanger.-Tres salidas á la semana: de Cádiz para Tanger los doraingos, miércoles y

vicrnes; y de Tánger para Cádiz lunes, jueves y sábados. Illente se ministra en la companya de vicro sa se vicro sa se en la companya de la c

Estos vapores admiten carga con las condiciones más favorables, y pasajeros á quie es la Compañia de alojamiento muy cómodo y trato muy esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas á amilias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. Hay pasajes pala Manila à precios especiales para emigrantes de clase artesana ó jornalera con facultad de regresar gra lis dentro de un año, si no encuentran trabajo.

la Empresa puede asegurar las mercancias en sus buques.

AVISO IMPORTANTE.—La Compañia previene à los Srs. comerciantes, agricultores é industriales, que reqirá y encaminará á los destinos que los mismos designen, las muestras y notas de precios que con este objeto se le entreguen.

Esta Compañía admite carga y expide pasajes para todos los puertos del mundo servidos por lineas re-

Para más informes—En Barcelona; La Compañía Trasatlántica y los Sres Ripol y Compañía, plaza de Palacio. - Cadiz; la Delegación de la Compañía Trasatlántica. - Madrid, Agencia de la «Compañía Trasatlántica,» Puerta del Sol, 10.—Santander; Sres. Angel B. Perez y Compañía.—Coruña; D. E. de Guarda.—Vigo D. Antonio Lopez de Neira.—Cartagena; Sres. Bosch Hermanos -Valencia; señores Dart y Compañia.-Malaga; D. Luis Duarte. 1997 to de firmania, como tro de firma la firma de firma de

Para mas informes, dirigirse al Representante en esta Capital D. ANTONIO BOXA.

#### SOCIEDAD GENERAL COMPANY OF THE STREET

de transportes marítimos por Vapor.—Comunicación entre Europa y la América del Sud.

Se emplean solo 16 dias.--Salidas fijas del puerto de Barcelona el 15 de cada mes. Prestan este serviio los grandes y magnificos vapores Provence, Bearn, La France, Savoie, Poitou y Bourbougne admitiendo carga y pasajeros para Rio-Janeiro Montevideo i Brenos-Aires. En breve saldrá del puerto de Barcelona

# UN GRAN VAPOR

de 4.200 toneladas, admitiendo pasageros y carga.

NOTA.—Estando ya limitada la cabida, se advierte á los señores cargadores se sirvan pasar nota acticipada de la carga.-PRECIOS: 7.º clase, 160 dures. - 2.º 100 duros. - 3.º 40 duros. NOTA.—Estos vapores tienen todas las comodidades que pueda apetecer.

Los pasajeros de tercera clase serán aiojados en grandes Cámaras bajo cubierta, y se les proveera de gergin, cabceera, y manta, y se les suministrarà diariamente vinc, pan y carne fresca, con el servicio de mesa, cubierto, etc. Hay camara especial para señoras en 3.º clase.

Los pasaieros que llegan à Buenos-Aires por los vapores de la Sociedad, seran si gustan desembarcados y admitidos durante ocho dias en la fonda de emigrades por cuenta del gobierno argentino. Serán tam bien conducidos por cuenta del mismo gobierno (por mar o ferro-carril) ai punto de la República que ellos llijan. Las peliciones sobre estos particulares se harán al capitan del vapor durante la travesía.

Los equipajes deben entregarse precisamente el dia 14 en el local destinado por la compañía. Consignatarios: Eres Ripol y C.\*, plaza de Palacio esquina á la de Marquesa, en Barcelona. Se despachan pa ajes hasta el 14 si antes no se ha llenado el cupo; para más informes, acudase al

Representante general en esta provincia D. Antonio Boxa.

# ANUNCIOS MORTUORIOS.

Se reciben en la Imprenta de este diario hasta las ocho de la noche.—Se insertan á precios sumamente económicos.

las tinieblas, y no apetezco mas que la nada!... ¡Ah! lo veo!... te mueven mis tormentos... Tomas empeño por mi suerte incomprensible.... No eres ya capaz de desecharme... ¡Acaba pues con tu obra, justifiqueme tu corazón! y me perdonará el cielo. ¡Ama tu! y· me salvo.» Torre with thirty in a limit resulting

--«Se salvará Vm... respondió Elodia enternecida y cautivada.»

-«¡Pues bien, interrumpe el hombre del Monte Salvage con pasion; si así es, jura pues aquí que no serás nunca mas que mia!»

-¿Sobre esta tumba?.... dice la huérfana retrocediendo de espanto.»

-«¡Qué importa! responde el Solitario con vehemencia; tan sagrada como la vida es la muerte, y soy el hombre de los sepulcros.»

Cede la virgen de Underlach al irresistible predominio del guerrero: como sobre un altar de himeneo, levanta su mano por encima de la urna cineraria; y bajo las bóvedas sepulcrales, al resplandor de las fúnebres lámparas, y con solemne voz, pronuncia este juramento: «Juro que nunca seré mas que suya.»

«Yo esclama el Solitario, no tendré mas es-

un himeneo que no se roalizará nunca. He cumplido con mis promesas. Ha implorado Vm. mi socorro; será ausiliada, ha contado Vm. con mis sacrificios, y salvaré á Vm!».

Dice, y está dispuesto á desaparecer por la secreta puerta de la bóveda, cuando esclama Elodia: «¡Deténgase Vm., que! ya!...»

Vuélvese el Solitario hácia ella y le dice. «¡Me desechó Vm. en otro tiempo; porqué detenerme ahora!... ¡No se apiadará Vm. nunca de mí, y llevaré en todos los sitios su memoría é imágen, así como el viento impetuoso lleva las nubes y tempestades!».

No siendo ya enseguida dueño de sí mismo, échase de golpe á sus plantas, y esclama: «¡Que he dicho! apiadarte de mi!... No, tienes razon, no soy digno de compasión; cierra tus oidos á mis ayes: soy un insensato; te idolatro, jay de mí! y mi amor es la única virtud que he salvado en mi naufragio. ¡Angelical hermosura! ha lavado tu mano las manchas de la mia al apretarla!... parece que tu presencia purifica el aire que respiro; ¡pero pueden tus miradas absolverme!...; Infeliz de mi! léjos de tí, cual rayado del libro de la vida, únicamente ando errante en el seno de

«¡Hable Vm! responde el hombre del Monte Salvage. Tenga ó no Vm. derecho para mandarme, estoy pronto á obedecerla. Me ha hecho Vm. faltar á todos mis juramentos, volver á tomar estas armas guerreras, con las que tenia jurado no revestirme nunca, sacar otra vez de la vaina esta espada, que para siempre habia desechado de mí; y sentir finalmente los latidos de este corazon que me habia propuesto hacer insensible y helado.

Al pronunciar estas palabras, había perdido la voz del Solitario gradualmente su aspereza. «Elodia, prosiguió, respóndame Vm. ¿porqué me ha mandado venir á su lado?».

-«Esta capilla, dice la huérfana, se halla adornada para el himeneo de Elodia y Palzo, y me pregunta Vm. ¿porqué le he llamados?».

A esta respuesta, agita el apasionado guerrero su espada con impetu; su indómita fogosidad triunfa de su corazon, aparecen siniestros vislumbres sobre su rostro, y furioso, y cual demente, esclama; «Otra vez sangre? luego no ha derramado este acero la suficiente?... Condúzcame Vm. à la presencia de Palzo».